



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI ROMA "LA SAPIENZA"

Decreto 40053

VERSIONE ITALIANA

BANDO DI CONCORSO "DON'T MISS YOUR CHANCE"

IL RETTORE

- VISTO il Piano strategico 2007-2012 elaborato dal Nucleo di Valutazione Strategica (P.S.) ed in particolare le azioni D.3.1 e D.6.1 , "Attrarre i migliori";
- VISTO il D.M. del 23.12.2010 n. 50 di Programmazione delle Università per il triennio 2010-2012 (P.T.) ed in particolare il punto c);
- VISTA la delibera adottata dal Consiglio di Amministrazione in data 29.03.2011 con la quale è stata approvato il bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2011;
- CONSIDERATO pertanto che sono disponibili i fondi per un totale di n. 10 borse di studio di durata biennale

DECRETA

ART. 1

E' indetto il concorso denominato "Don't miss your chance" per titoli, per l'attribuzione di n. 10 borse di studio di durata biennale di € 5.000,00 (al lordo degli oneri a carico dell'Ente e del beneficiario) per ciascun anno, per studenti comunitari (esclusi i cittadini italiani) ed extracomunitari con visto per motivi di studio, in possesso del diploma di laurea o titolo equipollente conseguito presso una Università straniera con il massimo dei voti. Tali studenti devono essere immatricolati nell'anno accademico 2011/2012 ad un corso di laurea magistrale presso questa Università.

I vincitori saranno esonerati dal pagamento della 2^a rata delle tasse universitarie, o se borsisti Laziodisu, dell'intero importo ai sensi dell'art. 14 del Manifesto degli Studi dell'a.a. 2010/11.

ART. 2

Per la partecipazione al concorso il candidato deve possedere, pena l'esclusione, i seguenti requisiti:



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI ROMA "LA SAPIENZA"

1. diploma di laurea o titolo equipollente conseguito presso una Università straniera con il massimo dei voti che consenta l'immatricolazione alla laurea magistrale;
2. essere cittadino comunitario (esclusi i cittadini italiani) o extracomunitario con visto per motivi di studio;
3. età non superiore ai 26 anni alla data di pubblicazione del bando; è esclusa qualsiasi elevazione dei limiti di età prevista, sia pure ad altri fini, dalla normativa vigente;
4. copia del modulo di pagamento della 1^a rata per l'a.a. 2011/12 di immatricolazione ad una laurea magistrale presso l'Università degli Studi di Roma "La Sapienza".

Tutti i requisiti sopra elencati debbono essere posseduti alla data di scadenza del termine utile per la presentazione della domanda di ammissione al concorso.

Alla domanda di ammissione al concorso il candidato dovrà allegare, pena l'esclusione:

- copia del diploma di laurea tradotto, legalizzato e con dichiarazione di valore rilasciata dalla rappresentanza italiana competente, secondo il modello L previsto dalla circolare del MIUR prot. 1291 del 16.05.08, allegato al presente bando di concorso (**nella dichiarazione di valore dovrà essere chiaramente indicato il voto di laurea e/o il giudizio e il voto di laurea e/o il giudizio massimo previsto nel Paese di origine del candidato**);
- visto di studio.

ART. 3

La domanda di ammissione al concorso, che dovrà essere redatta secondo il modello A allegato, corredata della scansione dei documenti richiesti dal bando, **dovrà pervenire inderogabilmente, pena l'esclusione dal concorso, entro il 22 dicembre 2011** per via telematica all'indirizzo mail: affarigenerali_studenti@uniroma1.it.

Nel modello A, il candidato dovrà dichiarare, ai sensi e per gli effetti del D.P.R. n. 445 del 28 dicembre 2000, sotto la propria responsabilità:

- a) cognome e nome;
- b) data e luogo di nascita, indirizzo in Italia eletto agli effetti del concorso (specificando il codice di avviamento postale e il numero telefonico) recapito di posta elettronica;
- c) laurea posseduta, il voto e la data di conseguimento e **il giudizio minimo e massimo previsto nel Paese dove è stato conseguito il titolo del candidato**;
- d) di impegnarsi a comunicare tempestivamente ogni eventuale cambiamento del proprio domicilio indicato nella domanda di ammissione.

Il candidato dovrà allegare:

- copia del diploma di laurea tradotto, legalizzato e con dichiarazione di valore (con indicato il voto di laurea e/o il giudizio e il voto di laurea e/o il giudizio massimo



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI ROMA "LA SAPIENZA"

previsto dal Paese di origine), rilasciata dalla rappresentanza italiana competente, secondo il modello L previsto dalla circolare del MIUR prot. 1291 del 16.05.08 allegato al presente bando di concorso;

- copia del modulo di pagamento di immatricolazione per l'a.a. 2011/12 ad una laurea magistrale presso l'Università degli Studi di Roma "La Sapienza"
- fotocopia di un documento di riconoscimento in corso di validità contenente i dati relativi al cognome e nome, luogo e data di nascita, cittadinanza;
- visto di studio.

L'Amministrazione non assume alcuna responsabilità in caso di dispersione di comunicazioni dipendente da inesatta indicazione del domicilio da parte del candidato o da mancata oppure tardiva comunicazione del cambiamento dello stesso, né per eventuali disguidi postali o telegrafici non imputabili all'Amministrazione stessa.

Tutti i candidati sono ammessi con riserva, sino all'accertamento del possesso dei requisiti prescritti e può esserne disposta l'esclusione, in qualsiasi momento, con provvedimento motivato.

L'Amministrazione procederà ad idonei controlli circa la veridicità delle dichiarazioni sostitutive. Qualora da tale controllo emerga la non veridicità del contenuto delle dichiarazioni, il dichiarante decadrà dai benefici eventualmente conseguenti al provvedimento emanato sulla base della dichiarazione non veritiera, dovrà restituire le eventuali somme percepite, fermo restando quanto previsto dall'articolo 76 del D.P.R. n. 445/2000 e degli artt. 483, 485 e 486 del Codice Penale.

ART. 4

La Commissione giudicatrice verrà nominata con decreto rettorale.

La Commissione procederà a formulare una graduatoria di candidati secondo i seguenti criteri:

1. voto di laurea;
2. tempo del conseguimento della laurea rispetto alla durata legale del corso (verrà privilegiato lo studente che ha impiegato un tempo inferiore a laurearsi).

A parità di punteggio sarà vincitore lo studente più giovane d'età.

Il giudizio espresso dalla Commissione è insindacabile.

In caso di rinuncia o decadenza degli aventi diritto subentra il candidato successivo, secondo l'ordine di graduatoria.

Il concorso verrà espletato entro 40 giorni dalla data di scadenza del bando e la graduatoria verrà resa pubblica:

- mediante affissione presso il Settore I - Affari Generali, Borse di Studio e Progetti della IV Ripartizione Studenti, sito al 2° piano - scala C del Palazzo delle Segreterie;
- pubblicazione sul sito internet www.uniroma1.it/studenti/borse.



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI ROMA "LA SAPIENZA"

ART. 5

La borsa di studio di durata biennale verrà erogata in due rate con la seguente modalità: la I annualità, dopo la pubblicazione della graduatoria e la effettiva ammissione al corso prescelto da parte del Consiglio di Facoltà o del Consiglio del corso di Laurea di appartenenza e la relativa immatricolazione, se non ancora avvenuta al momento della presentazione della domanda;

la II annualità a condizione che lo studente consegua tutti i crediti previsti dal proprio piano di studi, relativamente al primo anno di corso entro l'anno accademico 2011/12 e si iscriva entro la scadenza prevista dal Manifesto degli Studi vigente, al secondo anno di corso.

Il provvedimento di assegnazione della borsa di studio sarà emanato successivamente all'accertamento del possesso dei requisiti richiesti.

ART. 6

Con riferimento alle disposizioni di cui Decreto Legislativo 30 giugno 2003, n. 196 "Codice in materia di protezione dei dati personali", concernente la tutela delle persone e di altri soggetti rispetto al trattamento dei dati personali e, in particolare, alle disposizioni di cui all'art. 13, i dati personali forniti dai candidati saranno raccolti presso l'Università degli Studi di Roma "La Sapienza" per le finalità di gestione del concorso e saranno trattati anche in forma automatizzata. Il trattamento degli stessi, proseguirà anche successivamente all'avvenuta immatricolazione per le finalità inerenti alla gestione della carriera universitaria. Il conferimento di tali dati è obbligatorio ai fini della valutazione dei requisiti di partecipazione, pena l'esclusione dal concorso. Le informazioni fornite potranno essere comunicate unicamente alle amministrazioni pubbliche direttamente interessate alla posizione universitaria dei candidati o allo svolgimento del concorso.



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI ROMA "LA SAPIENZA"

ENGLISH VERSION

ANNOUNCEMENT OF COMPETITION "DON'T MISS YOUR CHANCE"

THE RECTOR

HAVING CONSIDERED The strategic plan 2007-2012 developed by the Team for Strategic Assessment (Nucleo Valutazione Strategica) (P.S.) and in particular the actions D.3.1 and D.6.1, "Attracting the best ones";

HAVING CONSIDERED The Ministerial Decree of University Programming n. 50 dated 23.12.2010 for the three-year period 2010-2012 (P.T.) and in particular the point c);

HAVING CONSIDERED the resolution adopted by the Board of Directors on the 29.03.2011 used in order to approve the budget for the fiscal year 2011;

HAVING CONSIDERED that are available funds for n. 10 biennial scholarships

DECREES THAT

ART. 1

It is announced a competition named "Don't miss your chance" by qualifications, to assign 10 biennial scholarships of € 5.000,00 (after-tax to be charged to the company and to the beneficiary) each one, for EU (excluded Italians) and extra EU students with VISA for study reason, in possession of a degree certificate or an equivalent education qualification obtained at a foreign University with full marks and who get enrolled in a magister degree course at this University for the academic year 2011/12.

The winners will be exempted from payment of the 2nd instalment of the university fees, or if scholarship-holders Laziodisu, from the entire amount as provided by the art. 14, of the Programme of Studies for the academic year 2010/11.

ART. 2

To participate in the competition the candidate, under penalty of exclusion, must have the following qualifications:

1. a degree certificate or an equivalent education qualification issued by a foreign University with full marks, which allows the enrolment to a magister degree;
2. being a EU (excluded Italians) or extra EU student with VISA for study reasons;



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI ROMA "LA SAPIENZA"

3. being not older than 26 years old at the date of publication of the announcement of competition; any raising of the age limit provided by the regulations in force, even if for different purposes, is not contemplated;
4. a copy of the paying-in form of the 1st instalment for the academic year 2011/12 for the enrolment to a magister degree at "Sapienza" University of Rome.

To be admitted to the competition all the above listed qualifications must be in possession of the student within the application deadline.

The candidate, under penalty of exclusion, shall attach to the application:

- a copy of the degree certificate translated, legalised and with the certificate of equivalence of qualification issued by the competent Italian representation, according to the model L provided by the circular of MIUR (Ministry of Education, University and Research) protocol 1291 dated 16.05.08, attached to this announcement of competition;
- approval for study reason.

ART. 3

The application for the admission to the competition shall be written according to the model A attached, accompanied by the scanning of the documents required by the announcement **and must absolutely be received, under penalty of exclusion from the competition, by December 22nd 2011** to the e-mail address: affarigenerali_studenti@uniroma1.it.

In the A module, the candidate must declare, according to and for the legal purposes of the Republic President Decree n. 445 dated December 28th 2000, under his own responsibility:

- a) name and surname;
- b) date, place of birth, address in Italy (specifying the zip code and, if possible, the telephone number) chosen for the purposes of the competition and e-mail address;
- c) the degree obtained, the date of issue, the mark and the maximum mark in his/her country;
- e) he/she must promptly communicate any possible change of domicile with respect to the one indicated in the admission application.

The candidate shall attach:

- a copy of the degree certificate translated, legalised and with the certificate of equivalence of qualification issued by the competent Italian representation, according to the model L provided by the circular of MIUR (Ministry of Education, University and Research) protocol 1291 dated 16.05.08, attached to this announcement of competition;
- a copy of the paying -in module for the academic year 2011/12 for the enrolment to a magister degree at "Sapienza" University of Rome.



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI ROMA "LA SAPIENZA"

- a photocopy of a valid identification document containing data such as surname, name, place and date of birth, citizenship;
- VISA for study reasons.

The Administration is not responsible in case of lost communication due to incorrect indication of the domicile by the applicant or missing or late communication of any modification of these data or due to a possible postal or telegraphic error not imputable to the same Administration.

All the candidates are admitted with reservation until the verification of the qualifications required and they can, at any time, be excluded with justified provision.

The Administration will carry out the proper verifications concerning the truthfulness of the self-declarations. Should emerge from the verification the non truthfulness of the declarations, the declarant will lose the benefits consequent to the provision issued according to the truthful declaration, will have to give back the perceived sums, without prejudice for what provided by the article 76 of the Presidential Decree n. 445/2000 and by the articles 483, 485 and 486 of the Criminal Code.

ART. 4

The judging Commission will be appointed by Rectoral Decree.

The Commission will draw up a list of candidates according to the following criteria:

1. degree mark ;
2. time for the achievement of the degree with respect to the degree course duration; the student who obtained the degree in the shortest time will be privileged.

In case of same mark the winner will be the youngest student.

The judgment expressed by the Commission is unquestionable.

In case of withdrawal of the students having the right, another candidate will succeed him/her, according to the list order.

The competition will take place within 40 days from the announcement deadline and the lists will be published by means of billposting at the I Sector - General Affairs, Scholarships and Projects of the IV Student Division, located at the 2nd floor - stair C of the Palazzo delle Segreterie and published on www.uniroma1.it/studenti/borse web site.

ART. 5

The scholarship will be allocated in two payment installments as follows:

The first installment after the publication of the lists and the real admission to the course pre-selected by the Faculty Council of the relevant degree course, if not carried out at the moment of the application.



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI ROMA "LA SAPIENZA"

The second installment after the achievement of the credits stated in his/her first year study project and registration to the second year of course.

The scholarship assignment provision will be issued after the verification of the qualifications required.

ART. 6

With reference to the provisions of the Legislative Decree dated June 30th 2003, n. 196 "Code regarding the protection of personal data", concerning the safeguard of the persons and other subjects dealing with the treatment of the personal data and, in particular, the provisions of the art. 13, the personal data provided by the candidates will be collected and computer processed at "Sapienza" University of Rome in order to manage the competition. The data processing will continue also after the enrolment in order to manage the university career. The data transmission is compulsory in order to evaluate the requirements to participate, under penalty of exclusion. The information provided can be communicated exclusively to the public administrations directly involved in the candidate's career or in the competition's process.

Roma , 14/06/2011

F.to
IL RETTORE



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI ROMA "LA SAPIENZA"

MODELLO A

AL MAGNIFICO RETTORE UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI ROMA LA SAPIENZA"

Ripartizione IV - Settore I Affari Generali, Borse di Studio e Progetti

P.le Aldo Moro, 5

00185 ROMA

DICHIARA ai sensi e per gli effetti del D.P.R. 445 del 28 dicembre 2000

N a m e	
Surname	
Gender	
Place of Birth	
Country of Birth	
Date of Birth	
Nationality	
Correspondence address in Italy	
City	
Address	
Zip Code	
Phone number	
Mobile number	
Email address	
Fax	
Academic degree, date, vote and the previewed maximum vote in the origin country	

CHIEDE

di partecipare al concorso denominato "Don't miss your chance" per l'attribuzione di n. 10 borse di studio biennali di € 5.000,00 (comprensiva Irap) per ciascun anno, per studenti comunitari (esclusi i cittadini italiani) ed extracomunitari con visto per motivi di studio, in possesso del diploma di laurea o titolo equipollente conseguito presso una Università straniera con il massimo dei voti che si immatricolano nell'anno accademico 2011/2012 ad un corso di laurea magistrale

Allegati:

- copia del diploma di laurea tradotto, legalizzato e con dichiarazione di valore, rilasciata dalla rappresentanza italiana competente, secondo il modello L previsto dalla circolare del MIUR prot. 1291 del 16.05.08 allegato al presente bando di concorso (nella dichiarazione di valore dovrà essere chiaramente indicato il voto e/o il giudizio di laurea e il voto e/o il giudizio di laurea massimo previsto nel Paese di origine del candidato);
- copia del modulo di pagamento di immatricolazione per l'a.a. 2011/12 ad una laurea magistrale presso l'Università degli Studi di Roma "La Sapienza";
- fotocopia di un documento di riconoscimento in corso di validità contenente i dati relativi al cognome, nome, luogo e data di nascita, cittadinanza;
- visto di studio.

Data

FIRMA

AVVERTENZE:

Il dichiarante è penalmente responsabile in caso di dichiarazione mendace (art. 76 D.P.R. 28 dicembre 2000, n. 445). Il dichiarante decade dai benefici eventualmente conseguiti con il provvedimento emanato sulla base di dichiarazione rivelatasi non veritiera (art. 75, D.P.R. 28 dicembre 2000, n. 445)



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI ROMA "LA SAPIENZA"

MODEL A

TO THE RECTOR OF "SAPIENZA" UNIVERSITY OF ROME
IV Division - Sector I General Affairs, Scholarships and Projects
P.le Aldo Moro, 5
00185 R O M E

According to and for the legal purposes provided by the Presidential Decree 445 dated December 28th 2000, The Applicant **DECLARES**

Name	
Surname	
Gender	
Place of Birth	
Country of Birth	
Date of Birth	
Nationality	
Correspondence address in Italy	
City	
Address	
Zip Code	
Phone number	
Mobile number	
Email address	
Fax	
Academic degree, date, vote and the previewed maximum vote in the origin country	

ASKS

To participate in the competition named "Don't miss your chance" for the assignment of 10 biennial scholarships of € 5.000,00 (including of Irap) each one, for EU (excluded Italians) and extra EU students with VISA for study reasons, in possession of a degree certificate or an equivalent education qualification issued by a foreign University with full marks and who get enrolled in a magister degree course at this University for the academic year 2011/12.

Attached files:

- a copy of the degree certificate translated, legalised and with the certificate of equivalence of qualification issued by the competent Italian representation, according to the model L provided by the circular of MIUR (Ministry of Education, University and Research) protocol 1291 del 16.05.08, attached to this announcement of competition;
- a copy of the paying - in module for the academic year 2011/12 for the enrolment to a specialist degree or magister degree at "Sapienza" University of Rome.
- a photocopy of a valid identification document containing data such as surname, name, place and date of birth, citizenship;
- VISA for study reasons.